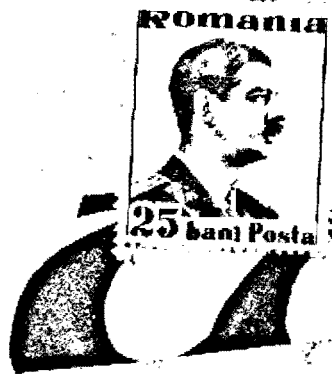


Proprietar și director răspunzător  
CONST. I. ȘTEFĂNESCU

Redacție-șefă:  
FLORICA CIURA-ȘTEFĂNESCU

Redacția și Administrația:  
Timișoara:

Strada Eugen de Savoia, No. 4  
Onoratul Cultural



Arad

**Arad**

Administrator general:  
MIHAIL R. CRISTESCU

Redacția din Arad:  
Strada Cornel Popescu, No. 26.

Inscris în registrul publicațiilor  
periodice la Tribunalul Timișoara,  
sub No. 79.

# Sicriul marelui bărbat de stat care a fost prim-ministru Armand Călinescu

a fost depus pe un catafalc în sala cupolei Ateneului Român  
Locuitorii Capitalei, cu zeci de mii, defilează în fața sicriului — Un adevărat pelerinaj e și la locuința defunctului: Diplomații străini și locuitorii Capitalei se duc să-și exprime condolențele — Prima coroană depusă pe catafalc a fost a M. S. Regelui Carol al II-lea

BUCUREȘTI, 22. (Str.) — Toată Capitala e în doliu, toate clădirile, toate vehiculele sunt arborate în negru.

Cu tramvale și pe jos lumea se îndreaptă spre Cotroceni, spre locul execuției, unde puternice cordoane de jandarmi mențin ordinea în jurul cadavrelor ale asasinilor executați.

Din toate colțurile țării și din strălătatate sosesc telegramele de condoleanțe.

## Telegrama președintelui de Consiliu al Ungariei

Contele Teleki, președintele consiliului de miniștri al Ungariei a adresat următoarea telegramă:

„În urma morții tragice a președintelui de consiliu al României,

Armand Călinescu, mă grăbesc să prezint Excelenței Dvoastre, condoleanțele mele cele mai sincere, împreună cu ale Guvernului regal maghiar“.

## Condoleanțele dlui Sfetcovici și ale altor demnitari străini

D. SVETCOVICI, primministru Jugoslaviei și alți demnitari străini, au ținut să-și exprime condoleanțele lor, pe cale telegrafică.

D. Dr. NICOLAE BANFFY, președintele comunității ungare din România, a trimis următoarea telegramă:

## Telegrama dlui Banffy

„Comunitatea maghiară ia parte la doliu țării, cu atât mai mult cu cât d. președinte al consiliului, Armand Călinescu, a manifestat tot-

deauna o largă înțelegere pentru stabilirea unor raporturi de bună convingere între poporul majoritar și minoritatea maghiară, în cadrul

bunei dezvoltări a Statului Român“.

Din atitudinea marelui public se vede clar: cât de mare este pierderea suferită de țară și în ce măsură se manifestă durerea și condoleanțele

Cadavrul primului-ministru asasinat, a fost depus la spitalul „Regina Maria“, unde, medicii militari au procedat la autopsie iar profesorul Minovici, medic-legist, a executat masca mortuară a defunctului.

Corpul neînsuțit a fost apoi îmbrăcat în uniformă albă a Frontului Renașterii Naționale.

Sanctitatea Sa Patriarhul Nicodim a celebrat un serviciu divin, fiind ajutat de numeros cler. Cadavrul s'a așezat în urmă, într'un sicriu de sticlă.

Sicriul a fost luat și ridicat de membrii guvernului, de dnii: Victor Antonescu, Gafencu, Ghelmegeanu și Marinescu, și așezat pe carul mortuar.

Într'o ploaie abundentă cortegiul a luat plecare spre Ateneu; cu toate acestea o lume imensă asista la trecerea cortegiului, înărmurită într'un doliu profund și tăcut dând salutul cu ochi în-

(Continuarea în pag. III-a)

# Inștiințare

Breșla Funcționarilor Particulari aduce la cunoștință funcționarilor particulari și angajaților comerciali, că în ziua de 1 Octombrie a. c. ora 9<sup>1/2</sup> va avea loc adunarea generală extraordinară de fuziune cu următoarea ordine de zi:

1. Deschiderea adunării generale.
2. Darea de seamă a activității Breslei.
3. Darea de seamă a casierului.
4. Descărcarea Comitetului de Direcție.
5. Cuvântarea delegatului Uniunii Breslelor de Funcționari Particulari din România.
6. Demisionarea Comitetelor.
7. Alegerea președintelui ad-hoc și aprobarea noului Comitet de Direcție a Breslei unificate.
8. Prezentarea noului Comitet de Direcție și cuvântarea președintelui.

Intreprinderea Comunală a Municipiului Arad

Nr. 8381 | 1939

## Publicațiune de licitație

Se aduce la cunoștința celor interesați că în ziua de 14 Octombrie 1939, orele 11, la Direcțiunea Intreprinderii Comunale Arad, str. Mucius Scaevola Nr. 9—13 se va ține a treia licitație publică pentru concesiunea comercializării gazelor de orice natură pe teritoriul Municipiului Arad pe o durată de 5 ani.

Licitatiia se va ține în conformitate cu art. 88—110 inclusiv din L. C. P. normele publicate în Monitorul Oficial Nr. 127 | 1931, Regulamentul privitor la condițiunile tehnice și de siguranță referitoare la distribuția și utilizarea gazelor combustibile, mai grele decât aerul, lichefiate sub presiune, apărut în Monitorul Oficial Nr. 64 din 16 Martie 1939.

Toate persoanele cari vor lua la licitație vor depune odată cu oferta scrisă, sigilată și închisă și o garanție de Lei: 50.000.— în numerar iar ofertele se vor face numai în conformitate cu caietul de sarcini și actul de concesiune, întocmite după modelele comunicate în Monitorul Oficial Nr. 64 din 16 Martie 1939, care împreună cu celelalte condițiuni se poate vedea la Direcțiunea Intreprinderii în orele de serviciu.

În caz dacă licitația de mai sus va rămâne fără rezultat, se va ține a IV-a licitație la 4 Noembrie 1939 în același local și oră, fără altă publicitate.

Arad, la 11 Septembrie 1939.

9. Aprobarea afilierii Breslei Funcționarilor Particulari din Ținutul Timiș-Timișoara, la Uniune.

10. Eventuale propuneri.

11. Citirea telegramelor de omagii.

12. Închiderea adunării generale.

Sunt rugați toți Funcționari Particulari și Angajații Comerciali, a participa neepărat la aceasta adunare generală,

Comitetul de Direcție.

## Doliul școlilor pentru Armand Călinescu

In ziua de 24 Septembrie directorii de școli vor comemora viața și munca depusă de marele patriot

BUCUREȘTI, 22 (Sir). — Ministerul educației Naționale a telegrafiat inspectoratelor școlare: „Pătruns de durerea pierderii primului-ministru, care a fost și ministrul Educației Naționale, se cuvine ca școala și corpul profesoral să-și manifeste, pe lângă indignarea și disprețul lor și durerea lor adâncă.

## Fostul prim-ministru Armand Călinescu

nu credea în posibilitatea unui atentat în timpurile actuale

BUCUREȘTI, 22. (Rador.) — Acum câteva zile, un general observând că primul-ministru e escortat numai de un singur detectiv, a însoțit pe Armand Călinescu până la automobil, spunând:

„Se poate ca aceasta e dovada unui mare curaj, din partea dv, dar e necugetat că nu vă îngrijiiți de paza dvs.”

Călinescu a răspuns: „Domnule general, azi, sunt atâtea alte de făcut din punctul de vedere al țării. Nu cred, deci, să fie în aceste zile grele, un singur român care să cugeta la vre'un atentat.”

DE INCHIRIAT. O cameră mobilată cu intrare separată, s'au camere goală pentru birou. A se adresa în str. Eugeni de Savoia No. 22 la portăreasă.

### CABARETUL Cornul Vânătorului ARAD

Programul pe luna Septembrie:

Elena Ferez și Mila Lorina Duo Philip

Jeni Lescenco, Helena Rions, Jeni Raspel, Elena Durdui, Marta Haibach

Orchestra: PETRICA

Dans și vocal-band

Citiți zilnic ziarul „Ecoul”

Tipografia „Națională” Timișoara

## Autoritățile sovietice au arestat, la Roscov, pe contele Radziwill

MOSCOVA, 22 (Rador). — Contele Radziwill, șeful celei mai vechi familii polone, care totodată cel mai mare proprietar agricol din Polonia, a fost arestat la Roscov, de către autoritățile sovietice.

După unele șvonuri contele Radziwill a ră-

mas pentru a desfășura o activitate subversivă.

### D. Saracioglu a plecat la Moscova

ANKARA, 22. (Rador.) — D. Saracioglu, ministrul de externe al Turciei a plecat Joi seara la Moscova, via Istambul—Odesa.

### TEATRUL COMUNAL

Sâmbătă, 30 Septembrie, ora 9 seara

Sub înaltul patronaj al Excelenței Sale:

DI. DR. ALEX. MARTA

Rezident Regal al Ținutului Timiș

Sedință literară dată de marele romancier

## Ionel Teodoreanu

despre:

CUM AM SCRIS MEDELENI

Biletele depe acum

la Librăria Cartea Românească și Sale Teatrului.

# Sicriul marelui bărbat de stat care a fost prim-ministru Armand Călinescu

a fost depus pe un catafalc în  
sala cupolei Ateneului Român  
Prima coroană depusă pe catafalc a fost  
a M. S. Regelui Carol al II-lea

(Urmare din pag. 1-a)  
cerămăși, marelui om de stat,  
fost victimă odiosului atentat.  
Sicriul a fost urmat, pe jos,  
de tânărul fiu al decedatului,  
Barbu Călinescu, apoi  
membrii familiei d. d.: Radu  
Cobeci și căpitanul Grecescu.  
Urmasii reprezentantului Sover-  
nului, Mareșalul Curtii Re-  
gale; membrii guvernului, în  
frunte cu d. general: Gh. Ar-  
șeșanu, văduva în doliu, Dna  
Călinescu, o companie de  
doamne, purtând la braț sem-  
nal doliului.

La intrarea Ateneului as-  
tău descoperiți d. d.: con-  
siliieri regali: Mironescu și  
Vergoianu; primcrul Capeti-  
i, d. general Dombrowschi,  
membrii directoratului F. R.  
și delegația parlamentari-

Sicriul a fost ridicat pe  
șeri din nou de membrii  
vernului și de membrii or-  
nului Mihai Viteazul, pre-

cum și de patru ofițeri de  
gardă.

Sicriul a fost deus în sala  
cupolei Ateneului și așezat  
pe un catafalc. Alternativ,  
patru ofițeri de gardă și pa-  
tru deputați fac garda de o-  
noare. Afluența publicului s'a  
și început la Ateneu.

Locuitorii Capitalei, cu zeci  
de mii, defilează în fața si-  
criului, în care se vede fața  
străpunsă de gloanțe și chi-  
nuită a fostului primministru.

Un adevărat pelerinaj se  
îndreaptă și pre locuința dlui  
Armand Călinescu. Diplomații  
străini și locuitorii Capitalei  
se duc să-și exprime condo-  
leantele.

Se vede clar, cât de mare  
este pierderea suferită de  
țară și în ce măsură se ma-  
nifestă durerea și condolean-  
țele.

Prima coroană depusă pe  
catafalc a fost a M. S. Re-  
gelui, formată din gladiole  
roșii.

## Rămășițele pământesti ale lui Armand Călinescu vor porni Duminică la Curtea de Argeș

Corpul neînsuflețit al fos-  
tului președinte de Consiliul  
miniștri va rămâne în ro-  
ada Ateneului până Dum-  
nica. Atunci va avea loc un  
viciu divin, după care si-  
cul așezat pe un afet de tun  
fi dus la gară și transpor-  
at la Curtea de Argeș, unde  
avea loc înmormântarea,

conform ultimelor dorințe ale  
defunctului.

Dela gară va fi purtat de  
un car tras de șase boi și îm-  
brăcat în verdeață.

După familie și membrii  
guvernului vor urma delegați  
satelor din întregul județ Ar-  
geș. Rămășițele pământesti vor  
fi depuse în cavoul familiei,  
alături de părinți.

## D. D.: Chamberlain și Lordul Halifax au exprimat dlui Tilea condoleanțe

LONDRA, 22 (Rador). —  
DD.: Primministru Chamber-  
lain și Lordul Halifax, mini-  
stru de externe au exprimat  
în numele guvernului britanic  
și în numele dlor personal,

dlui ministru V. V. Tilea,  
condoleanțe pentru marea  
pierdere suferită de poporul  
român, prin dispariția pri-  
mului ministru Armand Că-  
linescu.

## Un comunicat al Marelui cartier general rusesc

MOSCOVA, 22 (Rador) —  
Agenția „Tass” transmite co-  
municatul oficial al Marelui  
cartier general al trupelor so-  
vietice:

„Trupele roșii au curățit  
resturile armatei polone, în

interiorul liniilor stabilite, din  
Rusia Albă și Ucraina Occi-  
dentală. Trupele au ocupat  
orașul Dinsk, curățind tot-  
odată cartierele marginase ale  
orașului Lemberg.”

## Comunicatul Marelui cartier german

BERLIN, 22. (Rador.) Agenția „D.  
N. B.” transmite;

Marele cartier german comunică:  
Acțiunile militare germane și so-  
vietice s'au desfășurat în mod me-  
todic, în optime condițiuni, pe linia  
de demarcare. În regiunea Lemberg,

trupele germane au cedat locul, ce-  
lor sovietice. Numărul prizonierilor  
la Tomasov e în creștere. În car-  
tierul Praga, dela Varșovia, am re-  
spins încercarea polonezilor de eva-  
dare. Lângă Varșovia au capturat,  
azi noapte, un tren blindat.

La Timișoara se mănâncă românește la

## Manole Ciupală

Restaurantul Gării

Grătar bineasortat în fiecare zi la dejun și  
seara — Băuturi delicioase din cele mai re-  
numite pivnițe bănățene, ardelenesti  
și din Vechiul Regat

Cel mai mare asortiment de note mu-

zicale. Metode pentru toate instrumen-

tele. Muzică clasică. Șlagăre.

LA FRATII

MORAVETZ S.A.

Centrală de note muzicale

TIMISOARA

## „In fața Varșoviei“ ... Spiciuri dintr'un articol apărut în „Lokalanzeiger“

BERLIN, 20 (Rador) — Ziarul „Lokalanzeiger“ scrie un articol sub titlu: „In fața Varșovie, la 21 Septembrie“ constatând că, după prima fază a campaniei în jurul capitalei, trupele germane au pătruns în cartierul Praga, înaintând în aceasta adevărată fortăreață, unde fiecare casă e plină cu

mitraliere, dela pivniță până la pod. A fost nevoie chiar de intervenția artileriei germane. Răbdarea germanilor e pe la sfârșite.

Cu toate că se dau noi lupte pe Vistula și curge sânge mereu, e o adevărată nebulie, din partea polonilor, continuarea apărării Varșoviei.”

## Presă germană despre personalitatea fostului prim-ministru Armand Călinescu

BERLIN, 22. (Rador) — Intreaga presă germană se ocupă de atentatul mișelesc săvârșit împotriva fostului președinte de consiliu al României, aducând în același timp cele mai mari elogii memoriei dispărutului, care izbutise să devină

în anii din urmă, și mai ales prin desființarea partidelor politice, un exponent hotărâtor al politicii interne și externe a României. Fostul prim-ministru Armand Călinescu este caracterizat ca o intruchipare vie și leală a neutralității României.

## Șeful-rabin Niemerover a dispus ca, cu ocazia celei mai mari sărbători evreiești

să se facă rugăciuni pentru odihna sufletului lui Armand Călinescu

BUCUREȘTI, 22 (Rador) — În numele comunităților evreiești din țară, șeful-rabin Niemerover a dispus, ca azi Sâmbătă, cu ocazia celei mai

mari sărbători evreiești, să se roage pentru odihna sufletescă a fostului prim ministru Călinescu, pomenind de pierderea patriei și națiunii.

## Comunicat oficial

tk.  
lab.  
Dire  
de se

in c. Președinția Consiliului de Miniștri a transmis următorul comunicat:

„In nopate de 21 spre 22 Septembrie, asasinii răposatului prim-ministru Armand Călinescu, împreună cu toți complicii lor, organizatori

ai complotului și îndrumători ai crimei, au fost executați.”

Măsura drastică și imediată care s'a luat a fost dictată de interesul apărării Țării, în împrejurările excepționale de astăzi, când nu-i este îngăduit niciunui element să se abată dela linia solidarității naționale.

## Poliția germană trebuie să lupte în Polonia cu insurgenții și francțirorii din sul frontului

BERLIN, 22 (Rador). — Agenția „DNB“ anunță: „Poliția a cercetat regiunea Bromberg pentru a combate grupurile de insurgenți și francțirorii cari au încercat să semene neliniștea înapoia frontului. Cei cari au asasinat germani au fost împușcați.

In regiunea Feasposenka și la Tschentochau s'a restabilit ordinea.

La Lodz evreii cari controlează 90 la sută din comerțul alimentar au încercat s'a îngrijor populația, prin mărirea prețurilor.

Poliția germană a împiedicat aceste încercări de a semăna îngrijorarea și a combătut mod eficace pe insurgenții și francțirorii. Mai mulți agenți poliției germane și au găsit în urma artele în cursul acestor operațiuni.

## S'a stabilit linia demarcațională între trupele germane și ruse

BERLIN, 22 (Rador) Agenția „DNB“ anunță: Guvernele germane și cel al Uniunii Sovietelor au fixat linia de demarcație

dintre armatele germană și rusă. Linia urmează cursul Jujwor, Pisia, Narew, Vistula și San.

## Victorie japoneză în China

TOKIO, 22 (Rador) — Trei din cele nouă divizii chineze au fost nimicite de japonezi,

la Kavan-Ci-Kang. Chinezii au avut 6500 morți.

## Precizările dlui Saragioglu

ANKARA, 22 (Rador) — D. Saragioglu ministrul de Externe al Turciei a declarat reprezentantului agenției „Havas“: „Apropiata mea călătorie în URSS. îmi va îngădui să întorc vizita oficială făcută la Ankara și să răspund amicalului invitații a guvernului din Moscova. Călătoria va fi o reafirmare a amicitiei care unește cele două țări. Relațiile noastre cu Anglia și Franța sunt cunoscute. Turcia continuă să urmeze politica pe care s'a ales-o în ce privește raporturile sale cu cele două puteri occidentale. Comunicatul grupului parlamentar al partidului

lui poporului este, creșterea deajuns de lămurit pentru arăta senzul acestei politici.”

## Amiralitatea britanică desminte scufundarea a două vase de război

LONDRA, 22 (Rador) Amiralitatea desminte categoric, știrile că vasele de război „Wood“ și „Republik“ ar fi fost scufundate. Aceste știri sunt fără orice temei.